

工商晚報

THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS

本報地址：香港德輔道中... 電話：二二二二...

探月三雄 今夜升空



羅德艾 莊斯阿 斯林柯... 所繪銀水由自四月本於「船空大」...

免費輔導就業！青年學生聰明的抉擇... 香港商科打字學院...

百好酒樓... 結結禮禮... 酒菜茶點...

他從自當的辦公廳中... 在「大」...

尼克遜談探月壯舉... 鼓舞全球人民熱誠... 太陽神十一號今夜升空...

涉嫌男子庭上並不認罪... 昨（廿六）日...

被控與親生女兒發生性行為... 昨（廿六）日...

蘇在中蘇邊界 加強軍事設施... 據「莫斯科消息」...

煙中孖寶... 吸煙要選擇：請吸... 美國孖寶香烟... 煙味人人讚好...

擁有月球地產的人... 於一九五六年...

霍亂帶菌者 今發現十名... 本報今晨接獲...

面目一新的小型巴士... 關於小型巴士...

天皇大酒樓... 家庭天下... 營業時間... 宵夜食譜...



# 探月火箭今日昇空

【本報訊】美國探月火箭「土星一號」將於今日（十六日）下午二時，由亞拉巴馬州之卡納利港發射。此項探月工程，係由美國國家航空暨太空總署（NASA）所主持，旨在將人類送上月球。火箭發射時，將伴隨著巨大的爆炸聲，直衝雲霄。



右：「土星一號」探月火箭發射時，將伴隨著巨大的爆炸聲，直衝雲霄。左：探月火箭發射時，將伴隨著巨大的爆炸聲，直衝雲霄。

## 俄太空船減緩速度 似欲落月球執石頭

【本報訊】蘇聯太空船「月球十四號」在執行探月任務時，曾一度減緩速度，似有降落月球之勢。據悉，該船於昨日（十五日）下午，在月球表面附近，以極低的速度飛行，並向地面投擲了一塊石頭。此舉被視為蘇聯在探月競賽中，向美國挑戰的又一舉動。

## 傳越共擬攻西寧 美軍大批增援

【本報訊】據傳，越共軍隊正積極籌劃進攻西寧，美國政府已決定派遣大批援軍前往支援。此舉旨在加強西寧之防禦，以應對越共的威脅。美國政府表示，將提供必要的物資和技術支援，以確保西寧的安全。

## 阮高祺聲言在和會 決不再作讓步

【本報訊】南越總統阮高祺在最近的公開場合表示，在即將舉行的和會上，南越政府決不再作任何讓步。他強調，南越政府將堅定立場，維護國家的主權和領土完整。此舉被視為南越政府在和會上的強硬態度。

## 惠勒突飛西貢 實地調查越戰情勢

【本報訊】美國參議員惠勒昨日（十五日）突飛西貢，實地調查越南戰爭的現狀。惠勒在訪問期間，將與當地官員會談，並視察前線情況。此舉旨在了解越戰的最新進展，並為美國政府的政策提供參考。

## 俄指毛外交政策 使亞洲局勢緊張

【本報訊】蘇聯官方媒體昨日發表評論，指責中國的外交政策正使亞洲局勢日益緊張。評論指出，中國在邊境地區的軍事動向，以及其在國際事務中的立場，均對亞洲的和平與穩定構成了威脅。此舉被視為蘇聯對中國外交政策的批評。

## 美強調仍有有效 對我襲擊中共行動

【本報訊】美國政府昨日重申，對中國的任何襲擊行動，美國將予以有效回擊。美國政府強調，其擁有先進的軍事技術和強大的戰鬥力，足以應對任何威脅。此舉旨在向中國發出強硬信號，表明美國將堅定維護其在亞太地區的利益。

## 法看寂沉爭戰越南對 軍美貢西與府華

【本報訊】法國觀察家認為，越南戰爭對美國和法國在西貢的軍事貢獻，目前尚處於沉寂狀態。他們指出，儘管雙方在戰場上投入了大量兵力，但戰局尚未出現明顯的轉折。此舉旨在分析越戰對法美兩國的影響。

## 謀殺犯開槍拒捕傷五十人 番追逐身中廿八槍伏法

【本報訊】一名謀殺犯在逃竄過程中，開槍拒捕，造成五十人受傷。該犯在與警方追鬥時，身中二十八槍，最終被擊斃。警方表示，該犯在作案後，一直處於逃竄狀態，並多次與警方發生衝突。此舉旨在報導一起嚴重的暴力犯罪事件。

### 本港股市行情

七月十六日 午市行情

股票名稱	最高價	最低價	收市價
匯豐銀行	100.00	98.00	99.00
渣打銀行	85.00	83.00	84.00
中環銀行	75.00	73.00	74.00
華比銀行	65.00	63.00	64.00
荷蘭銀行	55.00	53.00	54.00
橫濱正金	45.00	43.00	44.00
三井物產	35.00	33.00	34.00
日本郵船	25.00	23.00	24.00
怡和洋行	15.00	13.00	14.00
太古洋行	10.00	9.00	9.50

### ADMIRAL YAMAMOTO

珍珠港之空戰

六十五本山海空戰

### 東樂宮

太平洋之虎

偷襲戰之虎

### 東樂天

海空戰之虎

偷襲戰之虎

### 三船

敏郎

敏郎



**平安條有件小**

小件有件，平安條有。這是一則關於保險或金融服務的廣告，強調其安全性和可靠性。

**皮禮士與康妮有戀情**

前座客。這是一則關於名人戀情的八卦新聞，提到皮禮士和康妮之間的關係。

**劇話演台港到榮光鄧**

鄧榮光到港演劇。這是一則關於著名演員鄧榮光來港演出的廣告，列出了他的代表作和演出時間。

**以事論事**

羅馬為師。這是一篇專欄文章，作者以幽默的口吻討論了社會現象，並引用了羅馬的典故。

**泰國計劃推出新片**

泰國電影界最近計劃推出多部新片，包括動作片和愛情片。文章介紹了這些電影的導演和演員。

**映上將作新**

新片上映。這是一則關於多部新片上映的廣告，包括《海空生死戰》和《沈芝華誓不兩立》。

**鐸芭姬碧**

碧姬芭鐸。這是一則關於著名影星碧姬芭鐸的廣告，宣傳她的新作品。

**海空生死戰**

連環故事。這是一則關於電影《海空生死戰》的廣告，強調其緊張刺激的劇情。

**沈芝華誓不兩立**

新聞明星。這是一則關於電影《沈芝華誓不兩立》的廣告，介紹了主演沈芝華的背景。

**聊齋誌異三集**

鬼狐人。這是一則關於《聊齋誌異》第三集的廣告，宣傳其精彩的鬼怪故事。

**保太能萬**

萬能保太。這是一則關於保險或金融服務的廣告，強調其全面的保障。

**萬能保太**

萬能保太。這是一則關於保險或金融服務的廣告，強調其全面的保障。

**萬能保太**

萬能保太。這是一則關於保險或金融服務的廣告，強調其全面的保障。

**香港九龍影院聯合廣告**

這是一個大型的综合廣告，列出了九龍地區各大影院的放映計劃，包括《保太能萬》、《萬能保太》等。



# 工業界人士促政府撥出更多廠地拍賣

## 地價太高將妨礙發展

地價高不是良好現象，會使投資者却步，及生產成本增高，引致有失去銷場危險。

【本報訊】工業界人士最近向政府提出建議，要求政府撥出更多廠地拍賣，以解決工業界長期以來所面臨的地價問題。他們認為，目前的地價過高，已嚴重影響了工業的發展，並使生產成本大增，最終導致產品失去競爭力。

# 當局謂廿多家工廠有意舉辦學徒制度

## 派任高級訓練官協助各工廠

【本報訊】勞工處最近表示，已有二十多家工廠有意舉辦學徒制度，以培養技術人才。勞工處已派任高級訓練官，協助各工廠制定學徒計劃，並提供必要的培訓和支持。

# 今年上展 仍在紅磡舉行

## 會場開始設計

【本報訊】香港貿易發展局最近宣佈，今年上展（夏季貿易展覽會）仍將在紅磡舉行。會場的設計工作已經開始，預計將在近期內完成。

# 本屆影帝奇里夫獲獎

## 抵港介紹獲獎影片

【本報訊】本屆電影節的影帝奇里夫（Chirif）最近獲獎，並抵港介紹其獲獎影片。奇里夫在電影節上表現出色，獲得了觀眾和評審的一致好評。

# 毛語錄 可否醫霍亂

## 晚唱

【本報訊】最近流行的一首歌曲《毛語錄 可否醫霍亂》引起了廣泛關注。這首歌以幽默的方式探討了政治與健康的關係，引發了社會各界的熱烈討論。

### 1969年新馬典

奔馳 (HUNTER) B39

三歲，雌性，栗色，高十五寸，體重一百二十磅，馬主：許賢等。

本年度未有參加競賽。

最後賽馬第四頁。

日期	路程	分段時間	全場時間	騎者
8/1	半	31.1	30.3	(1.01.4) 助
18/1	半	37.1	36.1	(1.18.2) 許
25/1	半	33.1	30.8	(1.08.4) 麥
30/1	六	32.1	31.4	28.1 (1.32.1) 麥
3/2	六	31.2	29.8	(1.01) 麥
7/2	六	32.8	29	28.3 (1.30) 助
12/2	六	35.8	33	(1.08.8) 助
19/2	六	32	32	30.2 (1.84.2) 麥
28/2	六	30.3	27	(.57.8) 麥
27/2	六	33	30.8	29.8 (1.33.1) 麥
3/3	六	33.3	30.2	30 (1.34) 助
6/3	六	29.1	28.1	(.57.2) 麥
11/4	六	33.8	31.8	(1.06.1) 麥
16/4	六	34	32.2	(1.06.2) 麥

### 美國股票市走勢平均指數

（紐約七月十五日收市）

指數	收市
道瓊斯工業指數	741.1
紐約綜合指數	111.1
納斯達克綜合指數	111.1
紐約證券交易所	111.1
紐約證券交易所	111.1

### 亞米爾速劃型表

隨太空人登月球

亞米爾速劃型表，是為太空人設計的，具有多種功能，包括時間、日期、溫度等。它不僅實用，而且外觀精美，是太空愛好者的首選。

### 倫敦金乙式

K金市牛皮

倫敦金乙式，是倫敦金市場的一種標準，具有多種規格和價格。K金市牛皮，則是金市的一種特殊品種，具有獨特的質感和用途。

### 毛語錄

可否醫霍亂

毛語錄，是毛澤東主席的言論錄，具有極高的權威性和影響力。可否醫霍亂，則是其中的一個話題，引發了廣泛的討論。

### 晚唱

名戰地記者鏡頭下的

晚唱，是晚間節目的一個環節，通常包括歌曲演唱、舞蹈表演等。名戰地記者鏡頭下的，則是其中的一個主題，通過戰地記者的視角，展現戰爭的真實面貌。

### 蘇屋村明愛醫院

明舉行贈送儀式

蘇屋村明愛醫院，是香港的一個重要醫療機構。明舉行贈送儀式，則是該院最近舉行的一個活動，旨在感謝社會各界的支持和貢獻。

### 國金樂快

財金四撞直衝橫

國金樂快，是國金集團的一個品牌，具有多種產品和服務。財金四撞直衝橫，則是其中的一個活動，旨在推廣國金集團的金融產品。

### 太空人登陸月球實況

樂聲牌特約電視播出

太空人登陸月球實況，是人類歷史上的一個重大事件。樂聲牌特約電視播出，則是該實況的電視轉播，吸引了全球觀眾的關注。

### 會年教佛華中

學中文英中辦創

會年教佛華中，是中華佛教會的一個機構，旨在推廣佛教文化。學中文英中辦創，則是該會最近成立的一個機構，旨在教授中文和英文。

### 任陸麟仲馬季美

理經科氣油石

任陸麟仲馬季美，是任陸麟仲馬季美公司的一個負責人，具有豐富的經驗和專業知識。理經科氣油石，則是該公司最近推出的一種產品，具有多種用途。

### 天今後最

幕銀潤色

天今後最，是今天的一個節目，旨在展示未來的發展趨勢。幕銀潤色，則是其中的一個環節，旨在通過幕銀的潤色，展現未來的精彩。

### 門學百斯

映場天今

門學百斯，是門學百斯公司的一個品牌，具有多種產品和服務。映場天今，則是該公司最近推出的一種產品，具有多種用途。

### 誌聊齋

集三

誌聊齋，是聊齋志異的一個品牌，具有多種作品和服務。集三，則是該品牌最近推出的一種作品，具有多種用途。

### 冠金華大都

夜加週映獻場五天後

冠金華大都，是冠金華大都公司的一個品牌，具有多種產品和服務。夜加週映獻場五天後，則是該公司最近推出的一種產品，具有多種用途。

### 生業畢

片大德德德德德

生業畢，是生業畢公司的一個品牌，具有多種產品和服務。片大德德德德德，則是該公司最近推出的一種產品，具有多種用途。

### 天今後最

幕銀潤色

天今後最，是今天的一個節目，旨在展示未來的發展趨勢。幕銀潤色，則是其中的一個環節，旨在通過幕銀的潤色，展現未來的精彩。

### 天今後最

幕銀潤色

天今後最，是今天的一個節目，旨在展示未來的發展趨勢。幕銀潤色，則是其中的一個環節，旨在通過幕銀的潤色，展現未來的精彩。

### 星金

映場天今

星金，是星金公司的一個品牌，具有多種產品和服務。映場天今，則是該公司最近推出的一種產品，具有多種用途。

### 誌聊齋

集三

誌聊齋，是聊齋志異的一個品牌，具有多種作品和服務。集三，則是該品牌最近推出的一種作品，具有多種用途。

### 冠金華大都

夜加週映獻場五天後

冠金華大都，是冠金華大都公司的一個品牌，具有多種產品和服務。夜加週映獻場五天後，則是該公司最近推出的一種產品，具有多種用途。

### 生業畢

片大德德德德德

生業畢，是生業畢公司的一個品牌，具有多種產品和服務。片大德德德德德，則是該公司最近推出的一種產品，具有多種用途。

### 天今後最

幕銀潤色

天今後最，是今天的一個節目，旨在展示未來的發展趨勢。幕銀潤色，則是其中的一個環節，旨在通過幕銀的潤色，展現未來的精彩。

### 天今後最

幕銀潤色

天今後最，是今天的一個節目，旨在展示未來的發展趨勢。幕銀潤色，則是其中的一個環節，旨在通過幕銀的潤色，展現未來的精彩。



二圖 三圖 一圖



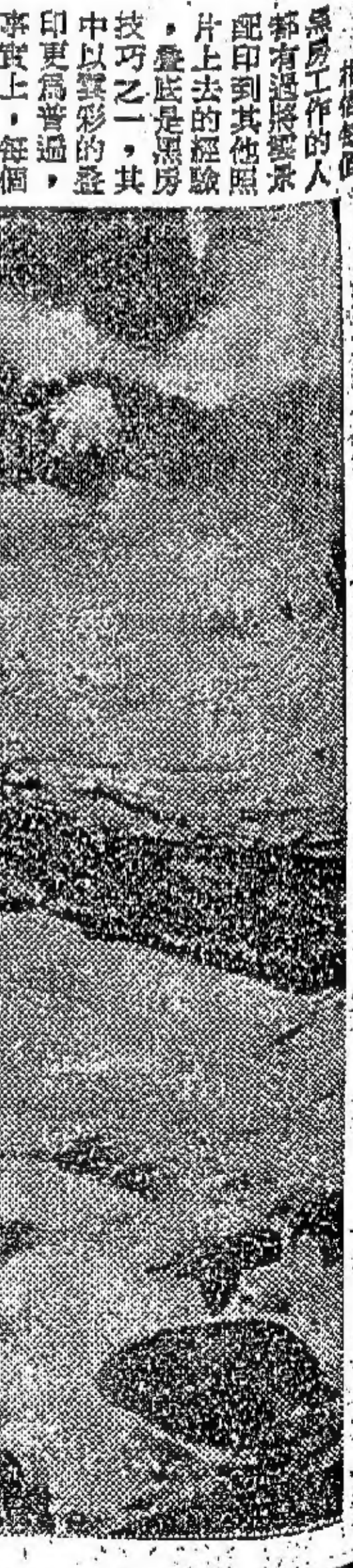
# 名戰地記者鏡頭下的越南戰火傳真

江謙



## 雲景疊底 注意小節

「海獨釣」毛在病那裏？



雲景疊底，注意小節。這是一篇關於雲景疊底的文章，作者江謙。文章描述了他作為戰地記者在越南戰場上的經歷，以及他對雲景疊底這一攝影技巧的探討。文章強調了雲景疊底在攝影中的重要性，並提供了一些實用的建議。

### 最富藝術氣氛的環境 月夜攝影技巧

在月夜攝影，如果我們不利用月光，而用閃光燈，則照片的藝術氣氛將大減。月夜攝影的難點在於光線的不足，但只要掌握了一些技巧，就能拍出具有藝術氣息的照片。

首先，要選擇一個合適的拍攝地點。月夜攝影最好在戶外進行，因為室內的光線會干擾月光的拍攝。其次，要選擇一個合適的拍攝時間。月夜攝影最好在月圓之夜進行，因為此時的光線最充足。最後，要掌握一些攝影技巧。例如，可以使用慢門拍攝，以捕捉月光的流動感；可以使用三腳架，以保持相機的穩定；可以使用濾鏡，以減少光線的強度。

### 飛燕金刀影星 社會署與邱氏合辦 造像攝影比賽

社會署與邱氏合辦的飛燕金刀影星造像攝影比賽，旨在推廣攝影藝術，提高攝影愛好者的技術水平。比賽吸引了眾多攝影愛好者參加，並取得了圓滿成功。

### EDIXA XENON 易得神龍鏡中之雄

EDIXA XENON 相機，性能卓越，操作簡便。是您攝影愛好者的首選。各大攝影器材商行均有代售。

### 愛而慕 ELMO 超8 輕自動攝影機

愛而慕 ELMO 超8 輕自動攝影機，輕便小巧，操作簡便。是您隨身攜帶的理想選擇。各大攝影器材商行均有代售。

### YASHICA 影攝佳 電子照相機

YASHICA 影攝佳 電子照相機，性能卓越，操作簡便。是您攝影愛好者的首選。各大攝影器材商行均有代售。

### PRAKTICA MOVADO 德國冠軍 世界性名表

PRAKTICA MOVADO 德國冠軍 世界性名表，設計精美，性能卓越。是您商務和休閒的理想選擇。各大名表商行均有代售。

### 德國超級攝影機 連賀富 Linhof

德國超級攝影機 連賀富 Linhof，性能卓越，操作簡便。是您專業攝影的理想選擇。各大攝影器材商行均有代售。

### 人人愛用 舒柯達立刻自動相機

舒柯達立刻自動相機，性能卓越，操作簡便。是您隨身攜帶的理想選擇。各大攝影器材商行均有代售。



大家庭也有好處

外國三代同堂

·文世·

我們這一代的人，因為他們是大家庭的成員，所以他們對大家庭的觀念，是比較正確的。他們知道，大家庭不僅僅是一個住所，更是一個溫暖的家。在大家庭中，他們可以感受到親情的力量，也可以學會如何與人相處。...



西拉塞王國亞比俄塞埃

祇得故事的一半

外國人常用的口語

最近，我到一個外國人常去的俱樂部，聽到了許多外國人常用的口語。這些口語不僅僅是語言的表達，更是他們文化的體現。通過這些口語，我們可以了解到外國人的思維方式和價值觀。...



鮮新

鮮新

鮮新

漫話婚姻

主環

婚姻，這是一個老生常談的話題。有人認為婚姻是愛情的結晶，有人認為婚姻是現實的選擇。其實，婚姻並沒那麼簡單，它需要雙方共同的經營和付出。...

婚姻

空姐的生涯

帶綠夏

空姐的生涯，是一個充滿挑戰和機遇的過程。她們不僅需要具備優秀的專業技能，還需要有良好的溝通能力和服務意識。在飛行途中，她們是乘客的守護天使，也是航空公司的重要形象。...

空姐



長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說

長篇武俠連載小說



【三時】新聞簡報，粵曲：①鳳閣恩仇未了情（李炳榮、鳳凰女），②罵玉郎（任劍輝、洪劍

琴」。【九時卅分】「歡樂人間」喜劇片集。【十時卅分】最後天氣及新聞報導。四十五分，並

麗），③靈犀一點通（崔妙芝）。【十一時十五分】播音完結。

※※※※※



工商晚報



體育

球員註冊紙昨已發出

東方組職業隊

已有九人簽字

電話亦擬改為職業球隊

【本報訊】東方足球隊註冊紙，昨（十五）日（廿四）已由足球總會發出，該隊目前已有九人簽字，其餘則在待簽中。東方足球隊，係由足球總會發起，旨在推廣足球運動，並為社會人士提供一個健康的休閒場所。該隊目前正積極籌備中，預計不久即可正式開訓。

雷達表工商盃籃球賽

今夕冠亞三連亞聯

伊館場爭女子冠軍

【本報訊】工商盃籃球賽，今（十六）日晚在伊館場舉行，由冠亞三連亞聯對陣。比賽過程激烈，雙方互有攻守，最終由冠亞三連亞聯以優勢取勝，奪得冠軍。此項比賽旨在促進工商界之間的交流與合作，並提高員工的體育素質。

在美國加省聖克萊拉

沈寶妮泳技表演進步

兩創她個人最佳紀錄

【本報訊】沈寶妮，現年十六歲，來自美國加州聖克萊拉市。她是一位出色的游泳健將，曾多次在國際比賽中取得好成績。此次來港參加比賽，她的表現令人矚目，不僅在多個項目中刷新了個人紀錄，還為中國隊爭得了榮譽。沈寶妮表示，她非常喜歡游泳，並會繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。



世界體育

巴西參加世盃足球

充滿緊張矛盾狀態

【本報訊】巴西國家足球隊，為參加即將舉行的世界盃足球賽，目前正處於充滿緊張和矛盾的狀態。隊內成員在訓練和比賽中的表現不一，教練組正努力調整隊員的心理狀態，以確保他們在比賽中發揮出最佳水平。巴西足球迷們對球隊的表現寄予厚望，希望他們能取得好成績，為國爭光。

導青年活動入正軌

辦免費保齡訓練班

由潘達強李帝泉等主持

【本報訊】為導青年活動入正軌，並推廣保齡球運動，由潘達強、李帝泉等主持的免費保齡訓練班，將於近日內開課。該訓練班旨在為青少年提供一個健康的休閒場所，並通過專業教練的指導，提高他們的保齡球技術。歡迎對保齡球感興趣的青少年踴躍參加。

堅道書院足球大軍

本月廿一回國表演

升代表港小總在合作小足球

【本報訊】堅道書院足球隊，將於本月廿一日回國表演。該隊在過去的一季中表現出色，多次在比賽中取得勝利。此次回國表演，旨在向廣大球迷展示他們的足球技術和團隊精神。堅道書院足球隊表示，他們將全力以赴，為觀眾帶來精彩的比賽。

**人鬼狐**  
門金 聲新 聲樂  
獻優 三明 院晚  
映先 點半 場  
九點半場  
獻優 三明 院晚  
映先 點半 場  
九點半場  
獻優 三明 院晚  
映先 點半 場  
九點半場

**獻映**  
盛大  
今天  
獻映  
盛大  
今天  
獻映  
盛大  
今天

**歐威廉**  
專科老 優待學界  
廉威歐  
專科老 優待學界  
廉威歐  
專科老 優待學界  
廉威歐  
專科老 優待學界

**歐威廉**  
專科老 優待學界  
廉威歐  
專科老 優待學界  
廉威歐  
專科老 優待學界  
廉威歐  
專科老 優待學界